



ΑΘΗΝΑ (ΚΕΝΤΡΙΚΟ): Φιλελλήνων 7, Σύνταγμα, Τ. +30 210 3232800 | ΑΘΗΝΑ (MEETING HALL): Ξενοφώντος 10-12, Σύνταγμα  
ΓΛΥΦΑΔΑ: Λαζαράκη Α. 20, Τ. +30 216 8004346 | ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ VERSUS CLUB: Καραγεώργη Σερβίας 4 (Στοά Καλλιγά), Σύνταγμα  
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ: Καλαποθάκη 7-9, Τ. +30 2310 230001

ΚΥΠΡΟΣ: VTC Λεωφ. Αρχιεπισκόπου Μακαρίου Γ' 82E 1077, Τ. +357 22449977 F. +357 22449978 cyprus@versus-travel.gr  
www.versustravel.eu info@versus-travel.gr www.facebook.com/versustravel youtube.com/versustravelofficial versustravelofficial



2 διαδρομές με το τρένο-βολίδα

Με 4 διαν/σεις στο ακριβό ΤΟΚΙΟ  
και όχι περικοπή αυτών για μείωση κόστους

Περιλαμβάνει ημιδιατροφή στην ακριβή Ιαπωνία

Αποκλειστικά στο πρόγραμμά μας «η τελετή του τσαγιού»

# Πρωτοποριακή Ιαπωνία

Τόκιο, Νίκκο, Καμακούρα, Χακόνε, λίμνη Άσι, όρος Φούτζι,  
Ματσουμότο, Τσουμάγκο, Γκίφου, Τακαγιάμα, Καναζάουα, Κουρασίκι,  
Κοτοχίρα, Ματσουγιάμα, Ονομίτσι, Χιροσίμα, Κιότο, Νάρα, Οσάκα

Αναχωρήσεις 2021: 25.05, 26.06, 12.07, 15.08, 20.09, 25.10, 18.11

19 ημέρες



**ΔΩΡΕΑΝ  
ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΗ  
ΑΣΦΑΛΕΙΑ  
VERSUS TRAVEL  
ΜΕ ΚΑΛΥΨΕΙΣ  
ΓΙΑ ΤΟΝ ΚΟΡΩΝΟΪΟ**

Νοιώστε **απόλυτα  
προστατευμένοι**,  
όπως σας **έχουμε  
συνηθίσει**.



### **Πριν το ταξίδι**

1. Ταξιδιωτική Ασφάλεια Versus Travel κάλυψης της προκαταβολής πριν από το ταξίδι σε περίπτωση ατυχήματος ή ασθένειας
2. Κάλυψη προκαταβολής ή εξόφλησης σε περίπτωση προσβολής από κορωνοϊό

### **Κατά τη διάρκεια του ταξιδιού**

1. Κάλυψη για ατύχημα ή ασθένεια
2. Ιατροφαρμακευτικές καλύψεις στην περίπτωση προσβολής από κορωνοϊό
3. Επαναπατρισμός του ίδιου ή της οικογένειας του ταξιδιώτη
4. Κάλυψη ξενοδοχείου καραντίνας έως 7 ημέρες
5. Έξοδα μετάβασης συνοδού από την Ελλάδα, έξοδα διερμηνέα, έξοδα αποθεραπείας
6. Καλύψεις για απώλεια αποσκευών

Για όλα τα παραπάνω υπάρχουν όροι και προϋποθέσεις διαβάστε προσεκτικά στην επόμενη σελίδα αλλά και ακόμα πιο αναλυτικά στο [www.versustravel.eu/apolytiprostasia](http://www.versustravel.eu/apolytiprostasia)

### **Επιπλέον το Versus Travel προσφέρει:**

- Εγγύηση για μικρές και ευέλικτες ταξιδιωτικές ομάδες
- Διπλό κάθισμα άδείο στο πούλμαν
- Δυνατότητα κράτησης χωρίς προκαταβολή

# ΔΩΡΕΑΝ

## Αποκλειστική ταξιδιωτική ασφάλεια του Versus Travel με καλύψεις για τον κορωνοϊό

**Νοιώστε απόλυτα προστατευμένοι, όπως σας έχουμε συνηθίσει**

1. Εδώ και 26 χρόνια οι ταξιδιώτες επιλέγουν το Versus Travel για την ποιότητα των υπηρεσιών του, αλλά κυρίως για την ασφάλεια και τη σιγουριά του ταξιδιού.
2. Τον Μάρτιο του 2020 (και όλη την περίοδο της πανδημίας) το Versus Travel απέδειξε ότι και σε ακραίες συνθήκες, όπως αυτές του κορωνοϊού, μπορεί να εγγυηθεί τις προκαταβολές των ταξιδιωτών, την κατά το δυνατό περισσότερο ομαλή συνέχιση του ταξιδιού αλλά και τη χωρίς προβλήματα αεροπορική τους επιστροφή στην Ελλάδα.
3. Τα προηγούμενα χρόνια, υπήρξαν εκατοντάδες περιπτώσεις, κατά τις οποίες το Versus Travel απέδειξε ότι ο ταξιδιώτης που ταξιδεύει μαζί μας, αισθάνεται εμπιστοσύνη, πως ό,τι και να συμβεί θα αντιμετωπιστεί άμεσα και μάλιστα προς όφελος του.

Όλα τα παραπάνω κάνουν τους ταξιδιώτες να λένε: «Ταξιδεύω με το Versus για να έχω το κεφάλι μου ήσυχο»

### Δωρεάν καλύψεις του Versus Travel

#### 1. Ταξιδιωτική Ασφάλεια Versus Travel κάλυψης της προκαταβολής

- A. Στο Versus Travel προσφέρουμε δωρεάν εδώ και χρόνια στους ταξιδιώτες μας, ασφάλεια κάλυψης της προκαταβολής, σε περιπτώσεις ακύρωσης του ταξιδιού, λόγω ατυχήματος ή ασθένειας.
- B. Αν προσβληθείτε εσείς προσωπικά από τον Covid-19, πριν την αναχώρηση του ταξιδιού, ακόμα και αν έχετε εξοφλήσει το ταξίδι, αναλαμβάνουμε όλα τα ακυρωτικά και μεταφέρουμε το ταξίδι σας οποιαδήποτε στιγμή νιώθετε υγιείς για να το πραγματοποιήσετε. Η παροχή αυτή ισχύει μόνο όταν μας ενημερώσετε εγγράφως με αντίστοιχο αποδεικτικό, άμεσα μόλις πληροφορηθείτε το γεγονός της προσβολής σας από τη νόσο.

#### 2. Ασφάλεια Versus Travel κατά τη διάρκεια του ταξιδιού

Το Versus Travel παρέχει, εδώ και χρόνια, στους ταξιδιώτες του επιπλέον ασφάλεια που καλύπτει ατύχημα, ασθένεια, απώλεια αποσκευών και πολλές άλλες καλύψεις. Δεν καλύπτει όμως την περίπτωση προσβολής από κορωνοϊό για την οποία υπάρχει ειδική ασφάλιση (διαβάστε παρακάτω).

Σχετικά με όλες τις προαναφερθείσες καλύψεις ισχύουν όροι και προϋποθέσεις. Η ασφάλεια καλύπτει περιπτώσεις ασθένειας για άτομα έως 75 ετών και περιπτώσεις ατυχήματος για όλες τις ηλικίες.

#### Έξτρα Δωρεάν Ασφάλεια Covid-19 και καραντίνας κατά τη διάρκεια του ταξιδιού

##### 1. Τι είναι η Έξτρα Ασφάλεια Covid-19 του Versus Travel

Λόγω των ειδικών συνθηκών και επειδή θέλουμε να εξασφαλίσουμε για εσάς με κάθε υπευθυνότητα ένα ξέγνοιαστο και χαρούμενο ταξίδι χωρίς άγχος, σας παρέχουμε

δωρεάν μία ξεχωριστή, ειδική Ασφάλεια για περιπτώσεις Covid-19, επιπλέον της προαναφερθείσας σχετικής κάλυψης του Versus, στην προηγούμενη παράγραφο. Η **Έξτρα Ασφάλεια Covid-19 καλύπτει μόνο τους ταξιδιώτες έως 70 ετών.**

##### 2. Τι καλύπτει η Έξτρα Ασφάλεια COVID-19

1. Η Έξτρα Ασφάλεια COVID-19 καλύπτει διακοπή του ταξιδιού εφόσον ο ταξιδιώτης νοσηλευτεί λόγω Covid-19 στο εξωτερικό ή τεθεί σε καραντίνα με εντολή κυβέρνησης ή άλλης αρχής κατά τη διάρκεια του ταξιδιού λόγω έκθεσης του ίδιου ή άλλου συνταξιδιώτη του στη μεταδοτική ασθένεια. **Επίσης όταν ο ασφαλισμένος ταξιδιώτης μπορέσει να επιστρέψει στην Ελλάδα καλύπτουμε τα έξοδα του ταξιδιού επιστροφής του, αλλά και της οικογένειας του εφόσον ο ίδιος επιστρέψει στην Ελλάδα.** Στην περίπτωση αυτή ΔΕΝ ΚΑΛΥΠΤΟΝΤΑΙ ΤΑ ΕΞΟΔΑ ΤΗΣ ΚΑΡΑΝΤΙΝΑΣ (πάρα μόνο 7 διανυκτερεύσεων όπως θα δείτε στο άρθρο 3) ΑΛΛΑ ΜΟΝΟ ΟΙ ΙΑΤΡΟΦΑΡΜΑΚΕΥΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ Ή Η ΝΟΣΗΛΕΙΑ ΑΝ ΑΠΑΙΤΗΘΟΥΝ (όπως θα δείτε στο παρακάτω άρθρο 2).
2. Δαπάνες ιατροφαρμακευτικές και δαπάνες νοσηλείας του ταξιδιώτη λόγω κορωνοϊού έως 30 ημέρες από την ημέρα του καλυπτόμενου συμβάντος ή μέχρι ο θεράπων ιατρός να επιστρέψει το ταξίδι επιστροφής του ταξιδιώτη και μέχρι κόστους € 30,000
3. Σε περίπτωση, στην οποία ο ταξιδιώτης διαγνωστεί θετικός στον ιό, πριν από την είσοδο στην Ελλάδα και δεν χρειαστεί νοσηλεία σε νοσοκομείο, καλύπτονται τα έξοδα διαμονής του με πρωινό σε απλό ξενοδοχείο 3\* και μόνο μέχρι μία εβδομάδα (7 διανυκτερεύσεις) από την ημέρα της ανακοίνωσης των αποτελεσμάτων.
4. Υπάρχουν και επιπλέον καλύψεις όπως και επιπλέον σημαντικές ταξιδιωτικές καλύψεις, έξοδα μετάβασης συνοδού από την Ελλάδα στο σημείο του συμβάντος, έξοδα διερχομένων, έξοδα μετάφρασης ιατρικού φακέλου, θεραπείες που θα απαιτηθούν κατά την επιστροφή του ταξιδιώτη στην Ελλάδα, απώλεια αποσκευών και άλλες καλύψεις.

\* Οι καλύψεις είναι πολλές, ισχύουν ειδικοί όροι και προϋποθέσεις δείτε λεπτομέρειες στο [www.versustravel.eu/apolytiprostasia](http://www.versustravel.eu/apolytiprostasia)

\* Η ασφάλεια COVID+ του Versus Travel είναι ατομική και καλύπτει μόνο τον ταξιδιώτη

\* Όλες οι παραπάνω καλύψεις δίνονται δωρεάν μόνο για τα οργανωμένα ταξίδια εκτός Ελλάδας. Για τα ατομικά ταξίδια δίνονται με επιβάρυνση. Οι Κύπριοι ταξιδιώτες έχουν διαφορετικές καλύψεις. Για περισσότερες πληροφορίες πρέπει να επικοινωνήσουν με τα γραφεία μας στην Κύπρο

\* Η επιπλέον ταξιδιωτική ασφάλεια που ασφαλίσει τις περιπτώσεις προσβολής από COVID-19 δίνεται δωρεάν από το Versus Travel για όλες τις χώρες στον κόσμο εκτός από τις ΗΠΑ και τον Καναδά. Για αυτές τις δυο χώρες υπάρχουν επιβαρύνσεις για αυτήν την ασφάλεια.

**Ιαπωνία**, ένα αχανές νησιωτικό σύμπλεγμα, που θα μπορούσε να ήταν και ένας διαφορετικός πλανήτης. Σε ένα κόσμο που γίνεται όλο και πιο ίδιος, ειδικά στις πόλεις, η Ιαπωνία αποτελεί τη μεγάλη εξαίρεση. Αμιγής πληθυσμιακά, με κοινή για όλους αυστηρή παιδεία και κουλτούρα, έχει μια συμπαγή εικόνα ανθρώπων, που άλλοτε σε περικλείει ασφυκτικά, και άλλοτε σε εκπλήσσει με την ευγένεια, την τάξη, και την πειθαρχία του. Κάθετες πόλεις, δαιδαλώδη κτίρια, αλλά και άψογη, με κόπο προσεγμένη φύση, που λατρεύεται σαν θεότητα - ειδικά τα σαββατοκύριακα, και ειδικά από το πολύχρωμο πλήθος των κατά τα άλλα ομοιόμορφων τις καθημερινές υπαλλήλων γραφείου. Χώρα ορεινή, με πολύ λίγο καλλιεργήσιμο χώρο αναλογικά με τον μεγάλο πληθυσμό της, έχει υψηλότερες τιμές γης και κατοικίας. Το ίδιο όμως ακριβές είναι και οι προσωπικές σχέσεις, που τα τελευταία χρόνια βρίσκονται χαμηλά στον κατάλογο προτεραιοτήτων των νέων, αφήνοντας την εκπαίδευση και την καριέρα να τερματίζουν πρώτες.

Η ιστορία της αναδύεται ανέγγιχτη μέσα από το χρόνο, είτε κοιτάξει κανείς ένα μεγάλο βουδιστικό ή σιντοϊστικό μνημείο, είτε τον ποδόγυρο ενός παραδοσιακά σύγχρονου κιμονό. Αϊκίντο, ικεμπάνα, οριγκάμι, ρέικι, σούμο, σαμουράι. Η Ιαπωνία δεν εντυπωσιάζει μόνο από το σύνολο, αλλά κυρίως από τις λεπτομέρειες. Αυτές την ξεχωρίζουν από τους ανταγωνιστές της, και αυτές είναι οι πρεσβευτές της ανά την υφήλιο, μέσω των θρυλικών καταναλωτικών και πολιτισμικών προϊόντων της. Η επίσκεψη σε αυτή τη χώρα είναι ένα ταξίδι παρατήρησης, και αναπόφευκτα σύγκρισης με τις πρακτικές του υπόλοιπου κόσμου. Οι κάτοικοι της είναι φοβεροί, κυριολεκτικά και μεταφορικά, για το πως διαχειρίζονται τη φύση τους, το ανθρώπινο δυναμικό τους, τα συναισθήματα τους, τα απορρίμματα, ή τις περιβαλλοντικές κρίσεις. Η Ιαπωνία θα σας μείνει αξέχαστη για πολλά χρόνια, και όχι μόνο επειδή ο ήλιος ανατέλλει πρώτα εκεί...

## Η ΔΙΑΦΟΡΕΤΙΚΟΤΗΤΑ ΤΟΥ VERSUS

Ένα πρωτοποριακό και σπάνιο πρόγραμμα, το πιο πλήρες για την Ιαπωνία! Ένα μοναδικό πρόγραμμα της συλλογής ταξιδιών του Versus για την Ιαπωνία που «χτενίζει» τα πιο αντιπροσωπευτικά αξιοθέατά της. Ξεχωρίζει για την επίσκεψη στο νησί Σικοκού, το μικρότερο από τα τέσσερα κύρια νησιά του ιαπωνικού αρχιπελάγους και για την εξερεύνηση της παλιάς Ιαπωνίας διαμένοντας στην καρδιά των Ιαπωνικών Άλπεων. Μπορεί μια ολόκληρη ζωή να φτάνει μόλις για να «ξύσουμε» την επιφάνεια του ιαπωνικού πολιτισμού, ωστόσο έχουμε βάλει τα δυνατά μας για να δημιουργήσουμε το πιο πλήρες πρόγραμμα που έχει υπάρξει ποτέ στη χώρα μας για την Ιαπωνία, για να σας μυήσουμε στην τοπική κουλτούρα όπως μόνο εμείς ξέρουμε.

### Το ταξίδι μας:

- ✓ Αεροπορική εταιρεία: Emirates.
- ✓ Κατανομή διανυκτερεύσεων: Τόκιο (4), Χακόνε (1), Ματσουμότο (1), Γκίφου (1), Καναζάουα (2), Κουρασίκι (1), Ματσουγιάμα (1), Ονομίτσι (1), Κιότο (4)
- ✓ Διατροφή: Ημιδιατροφή εκτός της πρώτης ημέρας.
- ✓ Ξενοδοχεία 4\* και 3\* sup., πολύ καλά.
- ✓ Μετακινήσεις (με αεροπλάνα, πούλμαν, πλοiάρια και τρένα-βολίδες), ξεναγήσεις, επισκέψεις.
- ✓ Αρχηγός με τεράστια εμπειρία στη χώρα.
- ✓ Ασφάλεια αστικής ευθύνης.
- ✓ Επιπλέον παροχές
- ✓ Με το Φεστιβάλ Gion Matsuri στο Κιότο.
- ✓ Στη Χίντα Φουρουκάβα επίσκεψη σε μουσείο χειροτεχνίας, σε μονάδα παραγωγής σάκε και σε ένα στούντιο για να δούμε από κοντά «κιρίι» (kirie), την παραδοσιακή τέχνη της χαρτοκοπτικής της Ιαπωνίας.
- ✓ Θεατρική παράσταση με μουσική και χορό στη συνοικία των γκεϊσών Γκιόν, στο Κιότο.



## Χιροσίμα, αγάπη μου – 6 Αυγούστου 1945

Υπάρχει κάτι από το οποίο δεν μπορούμε να δραπτευόμαστε ποτέ όσο ζούμε και αυτό δεν είναι ο εαυτός μας, όπως λένε οι ψυχολόγοι, αλλά η ιστορία μας.

Η Χιροσίμα σήμερα είναι μία γοητευτική πόλη, πολύ ισχυρή οικονομικά, με ενδιαφέρουσα ζωή και κίνηση, με μοντέρνα κτίρια και δυναμική βιομηχανία. Για παράδειγμα εκεί κατασκευάζονται και τα αυτοκίνητα Mazda. Όμως τι είναι όλα αυτά και τι είναι η



πρότερη ιστορία ης ίδρυσής της, μπροστά στο γεγονός της 6ης Αυγούστου 1945 που καταστρέφοντάς της ολοσχερώς και αφανίζοντας μεγάλο μέρος του πληθυσμού της μέσα σε δευτερόλεπτα έκανε το όνομά της συνώνυμο της παγκόσμιας παγωμάρας απέναντι σε αυτό που λέμε επιστήμη;

«Διακυβεύεται η μοίρα του πολιτισμού μας. Έχουμε απόλυτη επίγνωση ότι αντιμετωπίζουμε ένα τεράστιο εκπαιδευτικό πρόγραμμα το οποίο πρέπει να ολοκληρωθεί μέσα σε μόλις μερικούς μήνες και όχι σε χρόνια ή δεκαετίες όπως συνήθως συμβαίνει», έγραψε ο Αϊνστάιν σε μία από τις 4 περίφημες επιστολές του προς πιθανούς χρηματοδότες 14 μήνες μετά τη ρήψη της ατομικής βόμβας στη Χιροσίμα, προκειμένου να τους πείσει να συνδράμουν σε μία τεράστια εκστρατεία για την πλήρη κατάργηση της ατομικής βόμβας. Ο νομπελίστας φυσικός είχε βοηθήσει στην κατασκευή της κατά τη διάρκεια του Β' Παγκοσμίου Πολέμου...

Εκείνο το πρωί, ημέρα Δευτέρα, 6 Αυγούστου 1945, ο ειδικά εκπαιδευμένος αμερικανός σμήναρχος Πολ Τίμππετς, οδήγησε ένα βομβαρδιστικό τύπου B29, με το όνομα της μητέρας του Enola Gay πάνω από την πόλη Χιροσίμα, που είναι η πρωτεύουσα του νησιού Χόνσου, του μεγαλύτερου της μητροπολιτικής Ιαπωνίας. Κοιτάζοντας την πόλη που μόλις ξυπνούσε, στις 8.15 ακριβώς, απελευθέρωσε πάνω από τον οικισμό τη βόμβα ουρανού, με την κωδική ονομασία Αγοράκι (Little Boy). Μόλις 45 δευτερόλεπτα αργότερα, η βόμβα εξερράγη 600 μέτρα πάνω από τη Χιροσίμα. Οι ειδικοί εκτιμούν ότι το 70% της έκρηξης εκτονώθηκε στη θάλασσα και εάν αυτό δεν είχε συμβεί τίποτα δεν θα είχε μείνει όρθιο.

Όταν έπεσε το Αγοράκι στη Χιροσίμα, μία φωτεινή λάμψη τύφλωσε το πλήρωμα του βομβαρδιστικού και κατόπιν σχηματίστηκε πάνω από το σημείο της έκρηξης ένα κόκκινο νεφέλωμα σε σχήμα μανιταριού. Το ωστικό κύμα, σε

συνδυασμό με τη θερμότητα που εκλύθηκε, κονιορτοποίησε τα πάντα σε έκταση 11 τετραγωνικών χιλιομέτρων. Επί τόπου σκοτώθηκαν πάνω από 20.000 στρατιώτες και 78.000 άμαχοι. Ο θάνατός τους προήλθε από ολική εξαέρωση ή τήξη... Οι αγνοούμενοι ξεπέρασαν τις 13.000 και οι βαριά τραυματίες τις 10.000. Τους επόμενους μήνες, περίπου 60.000 κάτοικοι της Χιροσίμα έχασαν τη ζωή τους από τραύματα ή έκθεση σε ραδιενέργεια. Επί του συνόλου των θανάτων εκτιμάται ότι το 60% οφείλεται στην αρχική θερμοκρασία, το 20% σε μηχανικό τραυματισμό εξαιτίας του ωστικού κύματος και το υπόλοιπο 20% στη ραδιενέργεια. Βεβαίως από εκείνο το πρωί του 1945 μέχρι σήμερα, χιλιάδες ακόμη θύματα της ατομικής

βόμβας (=χιμπακούσα) έχουν πεθάνει από ασθένειες που προκάλεσε το Αγοράκι, όπως λευχαιμία, λέμφωμα, καρκίνος των πνευμόνων και άλλα είδη καρκίνου. Όσο για τις υλικές ζημιές, το 69% των οικοδομημάτων της Χιροσίμα καταστράφηκε εντελώς και ένα άλλο 6,6% υπέστη σοβαρά πλήγματα.

Μετά την πυρηνική επίθεση η Χιροσίμα ξαναχτίστηκε. Το κοντινότερο κτίριο στο σημείο της έκρηξης που έμεινε όρθιο



μετονομάστηκε «Θόλος Γκενμπάκου» ή «Ατομικός Θόλος» και σήμερα αποτελεί τμήμα του Μνημείου Ειρήνης της Χιροσίμα. Οι δημοτικές αρχές της πόλης συνεχίζουν να υποστηρίζουν την κατάργηση όλων των πυρηνικών όπλων. Το 1959, βγήκε στους γαλλικούς κινηματογράφους μία από τις σημαντικότερες ταινίες όλων των εποχών. Ο τίτλος της ήταν «Χιροσίμα, αγάπη μου». Τη σκηνοθεσία υπέγραψε ο Αλέν Ρενέ και το πρωτότυπο σενάριο η Μαργκερίτ Ντιράς. Σε αυτή την ταινία, μια γαλλίδα ηθοποιός βρίσκεται για λίγες μέρες στην ανοικοδομημένη Χιροσίμα και ερωτεύεται έναν ιάπωνα αρχιτέκτονα. Το ειδύλλιο είναι σύντομο. Απτία του χωρισμού; Η αιώνια αλήθεια, πως το ατομικό συνδέεται πάντα με το συλλογικό. Μ'άλλα λόγια, απ'όλα μπορείς να γλυτώσεις, αλλά όχι από την ιστορία σου.

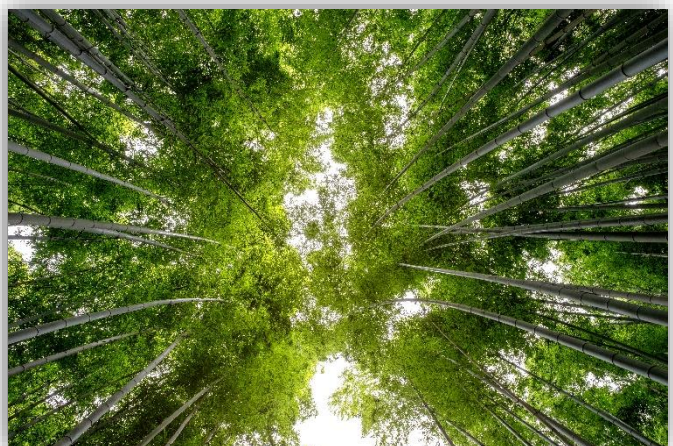
## Το μουσικό δάσος μπαμπού

Μπορεί να μην έχετε πάει ποτέ ως τώρα στην Ιαπωνία, ωστόσο τον ήχο του ασφαλώς θα τον έχετε ακούσει... Είναι ένα από τα 100 ιαπωνικά ορόσημα, θα τον βρείτε σίγουρα στο κινητό σας ή σε οποιοδήποτε κέντρο χαλάρωσης, SPA ή αποκατάστασης.

Το δάσος μπαμπού βρίσκεται στο Σαγκάο της Ιαπωνίας, δυτικά του Κυότο και αποτελεί ένα ολοζώντανο θαύμα της φύσης – φυσικά έχει χαρακτηριστεί μνημείο της UNESCO. Δημιουργήθηκε τον 14ο αιώνα από έναν μοναχό προς τιμήν της αυτοκρατορικής οικογένειας Χάτα. Για αιώνες αποτέλεσε αγαπημένο περίπατο τόσο των αυτοκρατόρων

όσο και των ευγενών. Εκτείνεται σε 16 τ.χλμ. και αποτελείται από μόσο, ένα είδος μπαμπού που εισήχθη από την Κίνα. Χαρακτηριστικό των μόσο είναι ότι φτάνουν σε ύψος 20 μέτρα μόλις σε έναν χρόνο. Σήμερα στο δάσος υπάρχουν μόσο ύψους 40 μέτρων, φυτεμένα κοντά, το ένα δίπλα στο άλλο, με αποτέλεσμα να δημιουργούν μία πυκνή και ευχάριστη σκιά. Στο δε φύσημα του αέρα, τα φυλλάδια και οι κορμοί πάχους 20 και πλέον εκατοστών, εκπέμπουν έναν απαλό κατευναστικό ήχο, που θεωρείται σχεδόν θεραπευτικός!

Σήμερα ο επισκέπτης μπορεί να περπατήσει εύκολα μέσα στο δάσος των μπαμπού, καθώς υπάρχει ένα άνετο μονοπάτι. Κατά μήκος του θα συναντήσει ναούς και ιερά της ιαπωνικής παράδοσης, πολλά εστιατόρια και καταστήματα. Η βόλτα στο δάσος μπαμπού μπορεί να γίνει πεζή ή με άμαξα. Το μόνο σίγουρο είναι ότι αν πάτε στην Ιαπωνία, δεν πρέπει να χάσετε αυτή την εμπειρία.



## Σαμουράι

# Samurai

Ο πόλεμος έπαιξε σημαντικό ρόλο στην Ιαπωνική ιστορία. Πολλές γενιές πολέμησαν για τον έλεγχο μέρους της χώρας. Οι πόλεμοι γίνονταν συνήθως για τη γη αφού μόνο το 20% του εδάφους ήταν καλλιεργήσιμο.

**Η ανάγκη για τον έλεγχο του εδάφους αποτέλεσε τη γενεσιουργό αιτία για την ύπαρξη των Σαμουράι.**

Οι Σαμουράι εμφανίζονται γύρω στον 9ο αιώνα. **Αρχικά έχουν τη μορφή στρατιωτών στις υπηρεσίες τοπικών αρχόντων.**

Αργότερα, έχοντας αποκτήσει κάποια εξουσία και σημαντικό ρόλο στην Ιαπωνική κοινωνία, αναπτύσσουν **ιπποτικά χαρακτηριστικά** και θέτουν τις βάσεις για έναν ηθικό Κώδικα που αργότερα θα αναπτυχθεί στον περίφημο **Κώδικα Bushido**, το σύμβολο των Σαμουράι. Bushido σημαίνει "**ο δρόμος του πολεμιστή**". Ο Κώδικας αυτός μπορεί να θεωρηθεί ως μία σειρά απαγορεύσεων, προκειμένου να διατηρηθεί η πειθαρχία.

Μέσα από αυτές τις απαγορεύσεις ο Σαμουράι ουσιαστικά απελευθερώνεται από τα δεσμά του υλικού και φθαρτού κόσμου - για το Bushido και για το Σαμουράι **ο θάνατος είναι η αποκάλυψη του νοήματος της ζωής.**

**Η φιλοσοφία του Bushido είναι ελευθερία από το φόβο.** Από αυτόν αντλούσε τη δύναμη να υπηρετεί τον κύριό του πιστά και έντιμα και να πεθαίνει εάν είναι απαραίτητο.

Έως και τις αρχές του 18ου μ.Χ. αιώνα, οι εμφύλιοι πόλεμοι ήταν συχνό φαινόμενο.

Το μήλον της έριδος ήταν συνήθως η θέση του Shogun.

Οι Σαμουράι ειδικεύτηκαν στην πάλη από άλογο αλλά και στη σύγκρουση επί εδάφους.

Χρησιμοποιούσαν **δύο είδη ξιφών**: το μακρύ (daito-katana) που ήταν μεγαλύτερο από 24 ίντσες και το κοντό (shoto-wakizashi) 12-24 ίντσες.

Πολλές φορές έδιναν τα ονόματά τους στα ξίφη τους καθώς θεωρούσαν ότι αυτά αποτελούσαν την ψυχή της μάχης. Στην αρχή η λεπίδα τους ήταν ευθεία ενώ αργότερα έγινε κυρτή για να είναι αποτελεσματικότερα στη μάχη. Όσο για την "λειτουργικότητά" τους: δοκιμάζονταν από τους ελεγκτές (κόβοντας σημεία από ανθρώπινα πτώματα) και τα αποτελέσματα καταγράφονταν συχνά στο nakago (κομμάτι μετάλλων που συνδέει τη λεπίδα των ξιφών με τη λαβή).

**Ο Σαμουράι δεν τραβούσε το σπαθί από τη θήκη χωρίς λόγο και ποτέ δεν το επέστρεφε σ' αυτή χωρίς τιμή.**



«Μπροστά στους άλλους να στέκεσαι χαμογελαστός.

Μπροστά στον εαυτό σου να στέκεσαι αυστηρός.

Στην ανάγκη να στέκεσαι γενναίος, στην καθημερινή ζωή πρόσχαρος.

Όταν σε χειροκροτούν να στέκεσαι απαθής, όταν σε σφυρίζουν ασάλευτος».





## Ικεμπάνα

Ιαπωνική τέχνη διατήρησης των λουλουδιών, μέσω ενός ειδικού συστήματος τοποθέτησής τους σε βάζο.

Ο όρος σχηματίζεται από τις ιαπωνικές λέξεις **ικε-ρου**: ζω, διατηρώ ζωντανό και **μπάνα**: λουλούδι.

Οι πρώτες αρχές της Ικεμπάνα ανάγονται στον 6ο αιώνα μ.Χ., την εποχή δηλαδή της διείσδυσης του Βουδισμού στην Ιαπωνία (περίοδος Ασούκα). Οι πιστοί συνήθιζαν να αποθέτουν στο βωμό των Βουδιστικών ναών κλαδιά με πυκνό φύλλωμα ύστερα προσέθεταν άνθος λωτού που φύτερωνε στα βαλτόνερα, για να συμβολίσουν την αγνότητα που ανθίζει ανάμεσα στη διαφθορά του

κόσμου. Η Ικεμπάνα απέκτησε με τον καιρό όχι μονάχα αισθητική και διακοσμητική σημασία, αλλά και ένα πιο πλούσιο φιλοσοφικό και συμβολικό περιεχόμενο.

Η τέχνη της Ικεμπάνα εισήχθη από το **μοναχό Ονονοϊμόκο** στο βουδιστικό ναό Ροκακούντο του Κυότο. **Κατά την Περίοδο Χεϊάν** (794-1185) η Ικεμπάνα χρησιμοποιήθηκε όχι μόνο προς τιμήν του Βούδα αλλά και για τη διακόσμηση των ανακτόρων και των μεγάρων των ευγενών.

**Κατά την Περίοδο Καμακούρα** (1185-1392) και ύστερα από τη διάδοση της αίρεσης Ζεν, που κήρυττε μια απλούστερη ζωή, οι τρόποι διακόσμησης με λουλούδια έγιναν λιγότερο πολύπλοκοι και εξεζητημένοι, γι' αυτό η χρησιμοποίηση της Ικεμπάνα άρχισε να διαδίδεται και στο λαό.

Η μεγάλη διάδοση της Ικεμπάνα ξεκίνησε το 17ο αιώνα, χάρη στην επικράτηση μιας νέας τεχνοτροπίας που πρωτοεμφανίστηκε στο **Έντο (Τόκιο)**· ήταν πολύ απλή σε σχέση με τις προηγούμενες και κατάλληλη ακόμα και για μικρά διαμερίσματα. Σημείωσαν τότε μεγάλη επιτυχία διάφορες σχολές Ικεμπάνα, που πλαισίωσαν την αρχαιότερη παραδοσιακή σχολή, τη λεγόμενη **ικενόμπο** («καλόγερος των βάλτων»), την οποία είχε ιδρύσει ο Ονονοϊμόκο.

Σήμερα, οι πιο δημοφιλείς τεχνοτροπίες είναι η **μοριμπάνα** («λουλούδια σε πιάτα») και η **νατζέφε** («βλασταίνω μέσα στο βάζο»), η οποία παρουσιάζει μια φυσική και πρωτότυπη σύνθεση (με τα λουλούδια, δηλαδή, βλαστημένα στο βάζο).

Οποιαδήποτε και αν είναι η μορφή ή η τεχνοτροπία της Ικεμπάνα, **βάση της κατασκευής είναι το τρίγωνο: σχήμα κλειστό, τέλειο, με πολλούς συνδυασμούς. Ο όγκος της σύνθεσης χωρίζεται σε τρία επίπεδα, που δηλώνουν τον ουρανό, τον άνθρωπο και τη γη.**

Η σύγχρονη Ικεμπάνα χωρίζεται σε τουλάχιστον τριακόσιες σχολές, που απαρτίζονται **δύο κύρια ρεύματα: το τυπικό (ρίκα) και το φυσικό.**

Η τέχνη της Ικεμπάνα έχει πλέον διαδοθεί και στη Δύση, όπου έχει πολλούς θαυμαστές.

## ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΕΚΔΡΟΜΗΣ

### 1η ημέρα: Αθήνα/Θεσσαλονίκη/Λάρισα – Τόκιο

Συγκέντρωση στο αεροδρόμιο και αναχώρηση, μέσω ενδιάμεσου σταθμού, για τη χώρα του Ανατέλλοντος Ηλίου και την πρωτεύουσά της, το Τόκιο.

### 2η ημέρα: Άφιξη στο Τόκιο

Άφιξη στην ιαπωνική πρωτεύουσα. Μεταφορά με πούλμαν στο ξενοδοχείο και τακτοποίηση στα δωμάτιά μας. Διανυκτέρευση.

### 3η ημέρα: Τόκιο (1η ξενάγηση)

Μετά το πρωινό, θα αναχωρήσουμε για την πρώτη μας ξενάγηση στο Τόκιο. Αφού πάρουμε μία γεύση από το μετρό της ιαπωνικής πρωτεύουσας, θα περάσουμε από την πιο ακριβή συνοικία της πρωτεύουσας για να δούμε εξωτερικά το **Αυτοκρατορικό Παλάτι** και φυσικά να βγάλουμε τις απαραίτητες φωτογραφίες, για να έρθουμε στη συνέχεια το **Εθνικό Μουσείο του Τόκιο**, μία από τις μεγαλύτερες συλλογές τέχνης στον κόσμο και το παλαιότερο εθνικό μουσείο της Ιαπωνίας.

Στη συνέχεια θα επισκεφθούμε τη συνοικία της **Ασακούσα**: εδώ θα δούμε τον ναό **Σένσοτζι** και το αγαλματίδιο της θεάς Κανόν, θα περπατήσουμε το δρομάκι **Νακαμίσε-ντόρι** με τα δεκάδες γραφικά μαγαζάκια. Στη συνέχεια της ημέρας θα έρθουμε στο **Tokyo Sky Tree**, τον ουρανοξύστη των 634 μ. και δεύτερο υψηλότερο κτίριο στον κόσμο! Θα ανέβουμε μέχρι το παρατηρητήριο στα 350 μέτρα για να απολαύσουμε την πανοραμική θέα της ιαπωνικής πρωτεύουσας σε όλο της το μεγαλείο! Τέλος, θα δούμε το νέο όσο και εντυπωσιακό **Μουσείο Ψηφιακής Τέχνης Mori**. Αν και είναι λίγος καιρός που άνοιξε τις πύλες του στο καλλιτεχνικό κοινό, το μουσείο έχει ήδη γίνει το talk of the town – θα μείνετε σίγουρα εντυπωσιασμένοι! Επιστροφή στο ξενοδοχείο μας, δείπνο και διανυκτέρευση.

### 4η ημέρα: Τόκιο (2η ξενάγηση)

Ξεκινάμε την ημέρα μας για μία ακόμα ολόημερη ξενάγηση στο Τόκιο, με αφετηρία μας τους κήπους **Shinjuku Gyoen**, πρώην κήποι της αυτοκρατορικής οικογένειας και σήμερα εθνικό πάρκο υπό την προστασία του ιαπωνικού υπουργείου Περιβάλλοντος. Αλλάζοντας εντελώς σκηνικό, μεταφερόμαστε στο σταυροδρόμι **Shibuya**, ο πιο πολυσύχναστος κόμβος στην Ιαπωνία: στις ώρες αιχμής έως και 3.000 άτομα φτάνουν να διασχίζουν ταυτόχρονα τις διαβάσεις της Shibuya, σε μια απόλυτα χαρακτηριστική εικόνα του σύγχρονου Τόκιο. Θα δούμε στη συνέχεια το σιντοϊστικό ιερό **Μεϊτζι Τζινγκού**, από τους μεγαλύτερους τόπους λατρείας, εις μνήμην του αυτοκράτορα Μεϊτζι. Στο διπλανό συγκρότημα απλώνεται ένας υπέροχος κήπος που οδηγεί σε ένα ρομαντικό τείλοποτείο στη λίμνη με τα νούφαρα. Συνεχίζουμε την περιήγησή μας στην trendy συνοικία Ομοτεσάντο, με τα μονάδα κτίρια, τις γκαλερί και τα γκουρμέ εστιατόρια. Ολοκληρώνουμε την ημέρα μας με βόλτα για ψώνια στη συνοικία **Γκινζα**, την περίφημη συνοικία-εμπορικό



Κιότο – Η θέα από τον ναό Κιγιομίτζου



Κιγιομίτζου



Κάστρο Νιτζο

κέντρο. Είναι αναμφισβήτητη η πιο high-tech περιοχή της πόλης, όπως αποδεικνύουν και τα show rooms της Nissan και της Sony. Επιστροφή στο ξενοδοχείο μας, δείπνο και διανυκτέρευση.

#### **5η ημέρα: Τόκιο – Νίκκο – Τόκιο**

Μετά το πρωινό μας θα αναχωρήσουμε για την ολόημερη εκδρομή μας στην ιερή πόλη Νίκκο, βόρεια του Τόκιο. Φτάνοντας θα δούμε την κατακόκκινη, **τοξωτή γέφυρα Σιν-Κιό**, και θα επισκεφθούμε το **ιερό Τόσο-γκου**, το μασσωλείο του σογκούν Τοκουγκάουα Λεκάσου. Πέρα από τις «ουράνιες» απολαύσεις, η ιερή πόλη του Νίκκο προσφέρει και «επίγειες», με τη μορφή υπέροχων τοπιών. Έτσι λοιπόν, θα κατευθυνθούμε στη λίμνη Τσουζέντζι, στους πρόποδες του ιερού ηφαιστείου Ναντάι. Εκεί θα δούμε από κοντά τον εντυπωσιακό **καταρράκτη Κέγκον** που ρίχνει με ορμή τα νερά του από ύψος περίπου εκατό μέτρων. Επιστρέφουμε στο Τόκιο όπου θα περάσουμε από τη συνοικία **Ακιχαμπάρα**, περιοχή πολυσύχναστη και διάσημη για τα καταστήματα με ηλεκτρονικά είδη.

Το βράδυ μάς επιφυλάσσει μια έκπληξη: δείπνο με το παραδοσιακό «σουκιγιάκι»! Μετά το δείπνο, επιστροφή στο ξενοδοχείο και διανυκτέρευση.

#### **6η ημέρα: Τόκιο – Καμακούρα – Χακόνε (κρουαζιέρα στη λίμνη Άσι)**

Μετά το πρωινό, αναχώρηση για την **Καμακούρα**, μία από τις πιο ενδιαφέρουσες και καλοδιατηρημένες μεσαιωνικές πόλεις στην Ιαπωνία, πόλη-οχυρό των σαμουράι. Η ξενάγησή μας στην πόλη θα έχει ως αφηγηρία της τον ναό του Μεγάλου Βούδα (Kotoku-in), με το πελώριο άγαλμά του. Συνεχίζοντας θα επισκεφθούμε τον ναό της θεάς Κανόν (Hase), με τους υπέροχους κήπους και τη θέα προς τις παραλίες της πόλης και θα περπατήσουμε στο γραφικό καλντερίμι Κομάντσι-ντόρι με τα χαρακτηριστικά παλιά μαγαζάκια, όπου θα έχουμε λίγο χρόνο για αγορές. Συνεχίζουμε για το δημοφιλές θέρετρο **Χακόνε**, με τις θερμές πηγές στους πρόποδες του όρους Φούτζι. Εδώ θα επιβιβαστούμε σε ένα... πειρατικό πλοίο για μια σύντομη κρουαζιέρα στη λίμνη Άσι μέχρι το Τογκεντάι, όπου θα οδηγηθούμε στη βάση του τελεφερίκ που θα μας ανεβάσει στην περίφημη Κοιλιάδα του Βρασμού. Φτάνοντας εκεί θα θαυμάσουμε τη θέα και στη συνέχεια θα μεταβούμε στο ξενοδοχείο μας. Τακτοποίηση, δείπνο και διανυκτέρευση.

#### **7η ημέρα: Χακόνε – όρος Φούτζι – Ματσουμότο**

Σήμερα το μεγαλύτερο κομμάτι της ημέρας είναι αφιερωμένο στο διάσημο **όρος Φούτζι**, σύμβολο της χώρας. Μετά το πρωινό μας θα αναχωρήσουμε για το Φούτζι, με πρώτη μας στάση στον Σταθμό Οβακουντάι, όπου και θα έχουμε ελεύθερο χρόνο. Καιρού επιτρέποντος θα συνεχίσουμε μέχρι τον 5ο Σταθμό του Φούτζι, μνημείο παγκόσμιας πολιτιστικής κληρονομιάς της UNESCO καθώς και στο Οσίνο-Χακκάι με τις λίμνες. Θα σταματήσουμε φυσικά στη λίμνη **Καβαγκούτσι**, μία από τις πέντε λίμνες του Φούτζι, που προσφέρει και τα καλύτερα σημεία θέασης προς το ιερό



**Δάσος μπαμπού**



**Κάστρο Ματσουμότο**

βουνό. Αν ο καιρός το επιτρέψει και δεν υπάρχουν σύννεφα, ίσως και να δούμε σε όλη του τη μεγαλοπρέπεια τον σχεδόν τέλειο κώνο που σχηματίζει η κορυφή του. Στη συνέχεια θα επιβιβαστούμε στο πούλμαν που θα μας μεταφέρει στο Ματσουμότο. Άφιξη και τακτοποίηση στο ξενοδοχείο μας. Δείπνο και διανυκτέρευση.

### **8η ημέρα: Ματσουμότο – Τσουμάγκο – Γκίφου**

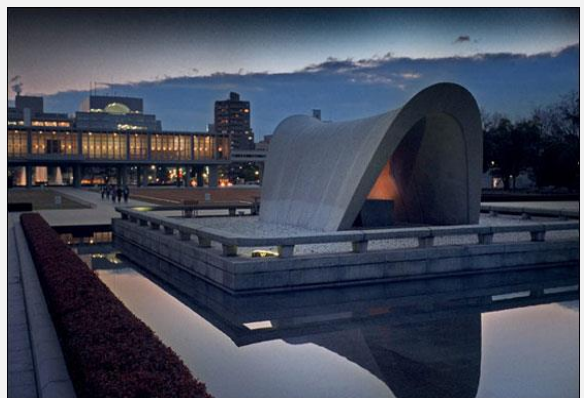
Μετά το πρωινό μας θα ξεκινήσουμε με μια επίσκεψη στο **κάστρο** του Ματσουμότο, με το χαρακτηριστικό μαύρο χρώμα. Υπέροχο δείγμα ιαπωνικής φρουριακής αρχιτεκτονικής, ξεκίνησε να χτίζεται το 1509 και έχει την ιδιαιτερότητα (μεταξύ πολλών άλλων) πως δεν είναι χτισμένο στην κορυφή κάποιου λόφου, αλλά σε πεδιάδα. Θα περπατήσουμε επίσης στις οδούς **Ναβάτε** και **Νακαμάτσι**· η τελευταία είναι από τους κυριότερους εμπορικούς δρόμους του Ματσουμότο, με τις χαρακτηριστικές μαυρόασπρες προσόψεις των καταστημάτων. Συνεχίζουμε για το **Τσουμάγκο-Γιούκου**, μια μικρή πόλη που έχει αναπαλαιωθεί ώστε να ομοιάζει με το πώς ήταν την εποχή Έντο (17ος-19ος αι.), αποτελώντας σήμερα μια δημοφιλή τουριστική ατραξιόν. Εδώ θα δούμε και το **Waki Honjin Okuya**, μια κατοικία εποχής που αποτέλεσε πανδοχείο-σταθμό στον παλιό δρόμο για το Τόκιο, και σήμερα αποτελεί μουσείο. Φτάνουμε τελικά στην πόλη Γκίφου. Τακτοποίηση στο ξενοδοχείο, δείπνο και διανυκτέρευση.

### **9η ημέρα: Γκίφου (ή Γκόφου) – Τακαγιάμα – Σιρακαβάνγκο – Καναζάουα**

Αναχωρούμε το πρωί οδικώς για την **Τακαγιάμα**. Το «μικρό Κιότο», όπως την αποκαλούν, είναι μια όμορφη πόλη με καλοδιατηρημένους δρόμους, παλιά ξύλινα σπίτια, πανέμορφα μαγαζάκια, καπηλειά και αποστακτήρια σάκε. Φτάνοντας ξεκινάμε με βόλτα στην πρωινή αγορά της Μιγιαγκάβα, και στην Παλιά Πόλη της Τακαγιάμα, με τον χαρακτηριστικό δρόμο Σαννομάτσι. Τα βήματά μας στη συνέχεια θα μας οδηγήσουν στο **Γιατάι Καϊκάν**, ένα μουσείο στο οποίο φυλάσσονται και εκτίθενται 4 από τα 23 περίτεχνα άρματα (yatai) που παρελαύνουν στους δρόμους της πόλης κατά το ανοιξιάτικο παραδοσιακό φεστιβάλ της πόλης, που ξεκίνησε να γιορτάζεται από τον 18ο αι. όταν μια επιδημία χτύπησε την Τακαγιάμα. Για να κατευνάσουν τους θεούς και να γλιτώσουν από την αρρώστια, οι ντόπιοι έβαλαν όλη τους την τέχνη για να φτιάξουν τα ωραιότερα άρματα-προσφορές στους θεούς τους: εκεί οφείλεται η απίστευτη πολυπλοκότητα και δεξιοτεχνία που διακρίνει τα γαταί που θα έχουμε την ευκαιρία να δούμε εδώ. Βλέπουμε επίσης το **Takayama Jinya**, το κτίριο-πρώην έδρα της τοπικής κυβέρνησης (μέχρι το 1969) που σήμερα λειτουργεί ως ανοικτό μουσείο. Στη συνέχεια αναχωρούμε οδικώς για την Καναζάουα. Στη διαδρομή μας θα περάσουμε από την κοιλάδα Σοκάβα, μια σχετικά απομονωμένη ορεινή περιοχή μέσα σε ένα καταπράσινο τοπίο. Εδώ θα κάνουμε μια στάση στον περίφημο οικισμό **Σιρακαβάνγκο**, για να δούμε από κοντά τα περίφημα «γκάσο-ζουγκούρι» (γκάσο = χέρια που προσεύχονται), σπίτια με ιδιαίτερη αρχιτεκτονική και τις



**Τραίνο βολίδα (σταθμός Κιότο)**



**Χιροσίμα**

χαρακτηριστικές αχυροσκεπές που προστάτευαν από τις δύσκολες καιρικές συνθήκες του χειμώνα στην ενδοχώρα του νησιού Χονσού, όπου βρισκόμαστε. Το πιο χαρακτηριστικό εξ αυτών είναι το Kanda House. Συνεχίζουμε για την **Καναζάουα**, μια πόλη με ισχυρή πολιτιστική ταυτότητα και ιστορικές ρίζες αιώνων.

Τακτοποίηση στο ξενοδοχείο μας και διανυκτέρευση.

### 10η ημέρα: Καναζάουα (ξενάγηση)

Ξεκινάμε τη γνωριμία μας με την πόλη με τον περίφημο **κήπο Κενρόκου-εν**, από τους πιο όμορφους της Ιαπωνίας. Εδώ βρίσκεται και το **κάστρο της Καναζάουα**, ηλικίας σχεδόν πεντακοσίων ετών και εξαιρετικά καλοδιατηρημένο. Θα δούμε επίσης το **Yuzen**, ένα «κέντρο κιμονό», τη συνοικία Higashi Chaya Gai, τη γειτονιά με τα τείλοποιεία ενώ θα έχουμε επίσης την ευκαιρία, επισκεπτόμενοι ένα εργαστήριο, να δούμε πώς φτιάχνονται τα χαρακτηριστικά ξυλάκια (chopsticks) όχι από ξύλο αλλά με φύλλα χρυσού! το **Σπίτι Νομούρα** θα δούμε πώς ζούσαν με την οικογένειά τους οι σαμουράι, πριν επιστρέψουμε στο ξενοδοχείο μας. Διανυκτέρευση.

### 11η ημέρα: Καναζάουα\* – Κιότο – με Bullet Train στο Χιμέτζι – Κουρασίκι

Μεταφερόμαστε στον σιδηροδρομικό σταθμό όπου θα πάρουμε το τρένο για το Κιότο, συνεχίζοντας από εκεί τη διαδρομή μας χρησιμοποιώντας το «τρένο-βολίδα» για το **Χιμέτζι**. Πόλη ιστορική, με πορεία αιώνων πίσω της, το Χιμέτζι καυχιέται σήμερα για το ομώνυμο κάστρο του, χαρακτηριστικό της ιαπωνικής φρουριακής αρχιτεκτονικής (1300 με 1330) και μνημείο της UNESCO από το 1993. Στο Χιμέτζι θα επισκεφθούμε επίσης το Bizen Ware Traditional Industry Hall για να δούμε τα χαρακτηριστικά χειροποίητα είδη ιαπωνικής τέχνης bizen, κυρίως πήλινα σκεύη που θεωρούνται αυθεντικά γιαπωνέζικα προϊόντα. Η ημέρα μας ολοκληρώνεται με την άφιξή μας στο Κουρασίκι. Τακτοποίηση στο ξενοδοχείο μας και διανυκτέρευση.

**\*Για τη σημερινή και την επόμενη ημέρα, φροντίστε να έχετε μαζί σας μόνο μία μικρή τσάντα. Οι υπόλοιπες αποσκευές σας θα μεταφερθούν κατευθείαν στο ξενοδοχείο μας στη Ματσουγιάμα.**

### 12η ημέρα: Κουρασίκι – Κοτοχίρα – Ματσουγιάμα

Ο καλύτερος τρόπος για να γνωρίσουμε το Κουρασίκι είναι ξεκινώντας από το ιστορικό του κέντρο και συγκεκριμένα τη συνοικία Μπικάν, την παλιά γειτονιά των εμπόρων με τις χαρακτηριστικές ξύλινες αποθήκες του 17ου αιώνα. Θα παρατηρήσετε πως στην Μπικάν δεν υπάρχουν σύλτοι ηλεκτρικού ρεύματος, ακριβώς για να μην αλλοιωθεί ο χαρακτήρας που διατηρεί η περιοχή από την εποχή των Μείτζι.

Συνεχίζουμε περνώντας στο νησί Σικοκού, ένα από τα τέσσερα μεγαλύτερα νησιά της Ιαπωνίας. Περνάμε στο νησί οδικώς μέσω της γέφυρας Σέτο Οράσι, και φτάνουμε στην περιοχή της **Κοτοχίρα**, για να δούμε τον σιντοϊστικό βωμό Κοτοhira-gu, που θεωρείται ιερός για τους ναυτικούς. Η ημέρα μας ολοκληρώνεται με την άφιξή μας στην πόλη



Sky Tree



Νικόκο



Γιορτές Τζιον Ματσούρι

**Ματσουγιάμα**, που φημίζεται για τα θερμά λουτρά της, τα «όνσεν» όπως λέγονται στην Ιαπωνία. Άφιξη, μεταφορά στο ξενοδοχείο, τακτοποίηση, δείπνο και διανυκτέρευση.

### 13η ημέρα: Ματσουγιάμα – Ντόγκο – Ονομίτσι

Η ημέρα μας ξεκινάει σήμερα με τη βόλτα μας στο εξαιρετικά διατηρημένο κάστρο της πόλης. Φυσικά, στην πόλη των όνσεν δεν θα μπορούσαμε να μην επισκεφθούμε ένα από αυτά: θα έρθουμε λοιπόν στην περιοχή Ντόγκο Όνσεν, με τα πολλά θερμά λουτρά, πριν συνεχίσουμε τη διαδρομή μας με προορισμό την **Κουρουσίμα**. Εδώ θα δούμε τη γέφυρα Σιμανάμι Κάιντο, ενώ η μέρα μας θα κλείσει με την άφιξη μας στην πόλη Ονομίτσι. Άφιξη, μεταφορά στο ξενοδοχείο, τακτοποίηση, δείπνο και διανυκτέρευση.

### 14η ημέρα: Ονομίτσι\* – βωμός Ισουκουσίμα – Χιροσίμα – Κιότο

Μέσω της γέφυρας Κινταϊκίο φτάνουμε στο νησάκι **Μιγιατζίμα**, το «νησί του νερού», όπου θα επισκεφθούμε ένα από τα πιο γραφικά αξιοθέατα-σύμβολα της Ιαπωνίας, το φημισμένο σιντοϊστικό ιερό **Ισουκουσίμα**. Η πύλη Τόρι του ιερού, που μοιάζει να αιωρείται πάνω από το νερό, έχει ντύσει χιλιάδες καρτ-ποστάλ, αντιπροσωπεύοντας επάξια τον ιαπωνικό εξωτισμό. Αυτό το σιντοϊστικό ιερό, που αρχικά χτίστηκε τον 6ο αιώνα και στη συνέχεια διαμορφώθηκε στη σημερινή του θέση το 1168 από τον Τάιρα νο Κιγιομόρι, περιλαμβάνει και την 28 μέτρων πενταώροφη παγόδα που κατασκευάστηκε το 1407.

Στη συνέχεια φτάνουμε στην ιστορική **Χιροσίμα**: στην πόλη θα δούμε το Μνημείο Ειρήνης, το Μουσείο και τον Θόλο της Ατομικής Βόμβας, ένα σύμπλεγμα αφιερωμένο στην μνήμη της μιας από τις πιο μαύρες σελίδες στην ιστορία της ανθρωπότητας, τη ρίψη της ατομικής βόμβας στη Χιροσίμα από τους Αμερικανούς, στις 6 Αυγούστου 1945.

Με τραίνο-βολίδα θα μεταβούμε στη συνέχεια στην Οσάκα. Άφιξη, μεταφορά και τακτοποίηση στο ξενοδοχείο μας. Δείπνο και διανυκτέρευση.

**\*Για τη σημερινή ημέρα, φροντίστε να έχετε μαζί σας μόνο μία μικρή τσάντα. Οι υπόλοιπες αποσκευές σας θα μεταφερθούν κατευθείαν στο ξενοδοχείο μας στο Κιότο.**

### 15η ημέρα: Κιότο (1η ξενάγηση)

Η σημερινή ημέρα είναι αφιερωμένη εξ ολοκλήρου στο Κιότο, την παλιά πρωτεύουσα της Ιαπωνίας πριν πάρει τα «σκήπτρα» το Τόκιο (1868). Αυτό άλλωστε σημαίνει και το όνομά του: Κιότο – «πόλη πρωτεύουσα». Εδώ διατηρούνται τα περισσότερα προπολεμικά κτίσματα της χώρας, σε εξαιρετική ιδιαίτερα κτίσματα που διαμορφώνουν την ιδιαίτερη πολιτισμική κληρονομιά του Κιότο. Μετά το καθιερωμένο μας πρωινό λοιπόν θα ξεκινήσουμε για μία ολοήμερη ξενάγηση στην πόλη. Αφετηρία μας θα είναι **βαρκάδα στον ποταμό Χοζουκάουα**, θα συνεχίσουμε με βόλτα στον κήπο με τα μπαμπού στην **Αρασιγιάμα** και τον **ναό Τενράουγι**, για να ακολουθήσει ο **ναός του Χρυσού Περιπτερου** (Kinkaku-ji), ένα από τα πιο δημοφιλή αξιοθέατα της χώρας, όχι μόνο για τους επισκέπτες αλλά και τους ίδιους



τους Ιάπωνες. Ιδιαίτερο ενδιαφέρον έχει και ο ναός ζεν Ρυοάν-τζι, χαρακτηριστικό παράδειγμα της αρχιτεκτονικής ζεν. Αφού έχουμε χρόνο για ψώνια στον σταθμό του Κιότο, επιστρέφουμε στο ξενοδοχείο μας. Διανυκτέρευση.

### 16η ημέρα: Κιότο (2η ξενάγηση)

Αφετηρία μας σήμερα είναι ο ναός **Σαντζουσάνγκεν-ντο**, του 12ου αιώνα (1164), ένα μεγαλοπρεπές ιερό στο οποίο φιλοξενούνται 1.000 αγάλματα της θεάς Κανόν σε αλληπάλληλες παράλληλες σειρές και τα οποία προστατεύονται από τρομερά αγάλματα δαιμόνων και ινδουιστικών θεοτήτων. Αποτελεί ένα εμβληματικό αξιοθέατο του Κιότο που έχει ντύσει εκατομμύρια αφίσες.

Συνεχίζοντας θα δούμε τον ναό **Κιγιομιτζου** με το άγαλμα της Κανόν, ενώ έπειτα θα παρακολουθήσουμε μια παραδοσιακή γιαπωνέζικη τελετή τσαγιού,

Το **κάστρο Νιτζο**, που θα δούμε στη συνέχεια, φημίζεται για την υπέροχη εσωτερική του διακόσμηση και τα περίφημα «πατώματα του αηδονιού»: είναι έτσι κατασκευασμένα ώστε να «κελαηδούν» όταν κάποιος περπατούσε επάνω τους.

Κατόπιν θα μεταβούμε στην **Γκιόν**, τη συνοικία των γκεισών, όπου θα σεργιανίσουμε στο παλαιότερο κομμάτι της πόλης με τα διάσημα «οτσαγιά» (τείοποτεια) και θα παρακολουθήσουμε στο Θέατρο Γκιόν μια παράσταση, μέσα από την οποία θα πάρουμε μια γεύση για τα ήθη, τα έθιμα και την κουλτούρα αυτού του τόσο συναρπαστικού πολιτισμού. Επιστροφή στο ξενοδοχείο, δείπνο και διανυκτέρευση.

### 17η ημέρα: Κιότο (Αυτοκρατορικό Παλάτι) – Νάρα – Κιότο

Η ημέρα μας ξεκινά με το Αυτοκρατορικό Παλάτι του Κιότο και το Μουσείο Gekkeikan Okura, ένα μουσείο αφιερωμένο στο σάκε, το αγαπημένο ποτό των Ιαπώνων, όπου θα μάθουμε πολλά για την Παρασκευή του. Στη συνέχεια θα μεταβούμε στη γειτονική ιερή πόλη **Νάρα**: σήμα-κατατεθέν της πόλης και σύμβολο ειρήνης είναι τα χίλια εξημερωμένα ελάφια που περιφέρονται ελεύθερα στο πάρκο της Νάρα γύρω από τον ναό **Τοντάι-τζι**, τον οποίο και θα επισκεφθούμε. Στο μεγάλο συγκρότημα κυριαρχεί το περίπτερο που φιλοξενεί το περίφημο Νταϊμπουτσουντέν, το μεγαλύτερο (μπρούντζινο) άγαλμα του Βούδα στον κόσμο. Εδώ θα δούμε και τον πασίγνωστο σιντοϊστικό ναό Kasuga Taisha, με το χαρακτηριστικό έντονο κόκκινο χρώμα, κτίσμα του 768 μ.Χ. (με πολλές μετατροπές κατά τη διάρκεια των επόμενων αιώνων). Πριν επιστρέψουμε στο Κιότο, θα περάσουμε από τη συνοικία Ναραμάτσι, παλιά εμπορική γειτονιά με παραδοσιακές αποθήκες αλλά και σύγχρονες μπουτίκ, καφέ και εστιατόρια. Επιστροφή στο Κιότο, δείπνο και διανυκτέρευση.

### 18η ημέρα: Κιότο – Οσάκα – Πτήση επιστροφής

Πριν αφήσουμε αυτή την υπέροχη πόλη που λέγεται Κιότο δεν θα παραλείψουμε να επισκεφθούμε το εντυπωσιακό σύμπλεγμα πρόπυλων του ναού Φουσίμι-Ινάρι, του θεού του ρυζιού. Οι έμποροι της πόλης, έχοντας προσάτη των δραστηριοτήτων τους τον θεό του ρυζιού, δώρισαν μέσα



στα χρόνια, ως προσφορά στον θεό, εκατοντάδες πρότυπα βαμμένα σε έντονο πορτοκαλί-κόκκινο χρώμα, που καθώς είναι τοποθετημένα το ένα δίπλα στο άλλο σχηματίζουν μακρόστενες σειρές σαν στοές, δημιουργώντας έτσι έναν χώρο απίστευτα όμορφο αλλά και εξαιρετικά δημοφιλή για... καρτ-ποσταλικές φωτογραφίες. Κατόπιν αναχωρούμε για την **Οσάκα**, την τρίτη μεγαλύτερη πόλη της Ιαπωνίας. Μια μεγάλη, βιομηχανική και εμπορική πόλη, που ξεχωρίζει για τη μεταμοντέρνα και πολλές φορές φουτουριστική αρχιτεκτονική της, τις εκλεπτυσμένες γκαλερί, την έντονη νυχτερινή ζωή και την πλούσια κουζίνα της.

Άφιξη και περιήγηση στην πόλη, όπου θα δούμε το **κάστρο** που έχτισε ο Χιντεγιόσι Τογιότσι το 1586 (αντίγραφο του αυθεντικού), την αριστοκρατική εμπορική συνοικία **Σινσαιμπάσι**, με τα άπειρα καταστήματα, και τη λαϊκή αγορά **Κουρομόν**, με την εκλεκτή ποικιλία εδεσμάτων και θαλασσινών. Θα ανέβουμε επίσης στο κτίριο **Ουμέδα**, του αρχιτέκτονα Χάρα Χιρόσι, και θα φτάσουμε μέχρι την κορυφή του και το «Παρατηρητήριο του Πλωτού Κήπου» στον 40ό όροφο, για να απολαύσουμε μια πανοραμική θέα της πόλης με τους ουρανοξύστες, τον ποταμό Γιόντο και τα κανάλια του.

Πριν αφήσουμε την πόλη, το Versus προσφέρει αποχαιρετιστήριο δείπνο.

Στη συνέχεια μεταβαίνουμε στο αεροδρόμιο της πόλης για να επιβιβαστούμε στην πτήση επιστροφής μας, μέσω ενδιάμεσου σταθμού.

**19η ημέρα: Άφιξη σε Αθήνα/Θεσσαλονίκη/Λάρνακα**

**Το παραπάνω πρόγραμμα είναι ενδεικτικό.**

**Το τελικό ενημερωτικό αποστέλλεται περίπου 3-5 ημέρες πριν από την εκάστοτε αναχώρηση.**

### **Βασική Σημείωση:**

Τα δωμάτια στα ξενοδοχεία είναι πολύ μικρότερα από τα ευρωπαϊκά standards. Τα μονόκλινα σε πολλές περιπτώσεις είναι ακόμα πιο μικρά από τα αντίστοιχα δίκλινα. Καλό θα είναι το μέγεθος των αποσκευών σας να μην είναι μεγάλο. Δεν συνιστούμε τρίκλινα δωμάτια λόγω έλλειψης χώρου και πολλά ξενοδοχεία δεν διαθέτουν καθόλου.





**\*\* Super Τιμή \*\***  
**για τις 11 πρώτες συμμετοχές**

**ΔΩΡΕΑΝ**

**Αποκλειστική ταξιδιωτική ασφάλεια του Versus travel με καλύψεις για τον κορωνοϊό πριν και μετά το ταξίδι αλλά και για каранτίνα κατά τη διάρκεια του ταξιδιού.**

*Νοιώστε απόλυτα προστατευμένοι, όπως σας έχουμε συνηθίσει.*

**Ισχύουν όροι και υπάρχουν προϋποθέσεις: Δείτε αναλυτικά στο [www.versustravel.eu/apolytiprostatia](http://www.versustravel.eu/apolytiprostatia) ή στην αρχή του παρόντος προγράμματος**

**ΠΡΟΣΟΧΗ!**

Στο Versus Travel οι ταξιδιώτες έχουν προκαθορισμένο συνολικό κόστος από την αναχώρησή τους. Γι' αυτό και περιλαμβάνονται στην τελική τιμή:

Φόροι πόλεων, checkpoints, φιλοδωρήματα, αχθοφορικά όπου είναι δυνατόν.

Δεν πληρώνετε τίποτα από αυτά τοπικά, όπως συνήθως συμβαίνει.

**ΑΤΟΜΟ ΣΕ ΔΙΚΛΙΝΟ**



**Από Αθήνα**

**€ 5.290**



**Από Θεσσαλονίκη\***

**€ 5.470**

Παρέχεται έκπτωση **-80€** για κρατήσεις ΕΩΣ ΚΑΙ 1 μήνα πριν την αναχώρηση



**Από Λάρνακα\*\***

**€ 6.480**

**με τους φόρους**

**Επιβάρυνση μονόκλινου: + € 1.200**

**Έως 18 άτοκες μηνιαίες δόσεις**

**\* Αναχωρήσεις από Θεσσαλονίκη**

Η διαφορά στην τιμή οφείλεται στο εσωτερικό εισιτήριο **Θεσσαλονίκη-Αθήνα-Θεσσαλονίκη**. Εφόσον επιθυμείτε μπορείτε να αποφύγετε το κόστος αυτό μεταβαίνοντας στην Αθήνα με δικά σας μέσα.

**Δεν απαιτούνται διανυκτερεύσεις στην Αθήνα.**

**\*\*Αναχωρήσεις από Λάρνακα**

Στις αναχωρήσεις από Λάρνακα **περιλαμβάνεται το αεροπορικό εισιτήριο Λάρνακα - Αθήνα - Λάρνακα** οι ώρες του οποίου και η αεροπορική εταιρεία επιβεβαιώνονται τη στιγμή της κράτησης, κατόπιν διαθεσιμότητας. Σύμφωνα με τις πτήσεις αν απαιτούνται διανυκτερεύσεις στην Αθήνα και θέλετε να φροντίσουμε εμείς για τη διαμονή σας στην Αθήνα δείτε τις προνομιακές τιμές του

"StopoverAthens" από 50 € το άτομο με μεταφορές.

## Περιλαμβάνονται

- Αεροπορικά εισιτήρια οικονομικής θέσης με ενδιάμεσο σταθμό
- Ξενοδοχεία 4\* και 3\* sup., πολύ καλά.
- Ημιδιατροφή (εκτός της 1ης ημέρας)
- Μεταφορές με αεροπλάνα, πούλμαν, τρένα και τρένα-βολίδες.
- Μετακινήσεις, ξεναγήσεις, επισκέψεις όπως αναγράφονται στο πρόγραμμα.
- Αρχηγός με τεράστια εμπειρία στη χώρα.
- Ασφάλεια αστικής ευθύνης.
- Δωρεάν ταξιδιωτικός οδηγός-βιβλίο στα ελληνικά Versus Travel

## Αναχωρήσεις από Κύπρο

Στις αναχωρήσεις από Λάρνακα περιλαμβάνονται οι φόροι, ο επίναυλος καυσίμων, τα φιλοδωρήματα, τα αχθοφορικά (όπου είναι δυνατόν), και η ειδική κυπριακή επιπλέον ταξιδιωτική ασφάλεια χωρίς επιβάρυνση (ζητήστε μας τι περιλαμβάνει) εκτός από Είσοδοι σε μουσεία και αξιοθέατα.

## Δεν περιλαμβάνονται

**(δεν ισχύει για τις αναχωρήσεις από την Κύπρο)**

- Φόροι αεροδρομίων, επιβάρυνση καυσίμων, φιλοδωρήματα, αχθοφορικά & επιπλέον πακέτο ασφάλειας, τα οποία καταβάλλονται υποχρεωτικά στην Αθήνα. Επιπλέον πακέτο ασφάλειας (Ατυχήματος, απώλειας αποσκευών, δαπάνες επαναπατρισμού λόγω ατυχήματος ή ασθένειας, δαπάνες για έξοδα επέκτασης ταξιδιού λόγω ατυχήματος, δαπάνες για έξοδα επίσκεψης συγγενούς στο εξωτερικό, δαπάνες για επείγουσα επιστροφή στην Ελλάδα, απώλεια ταξιδιωτικών εγγράφων και έξτρα καλύψεων όπως ιατροφαρμακευτικές και νοσοκομειακές δαπάνες, ασφάλεια προκαταβολής κ.α.). Ζητήστε πληροφορίες από το τμήμα κρατήσεων για την ακριβή περιγραφή των καλύψεων, το ύψος για την κάθε μια κάλυψη, και τους όρους των καλύψεων για αποφυγή παρεξηγήσεων: **€990**

## ΤΙ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΓΝΩΡΙΖΕΤΕ ΠΡΙΝ ΤΑΞΙΔΕΥΣΕΤΕ:

- Το διαβατήριό σας θα πρέπει να έχει τουλάχιστον **6μηνη ισχύ**.
- Βεβαιωθείτε ότι το διαβατήριό σας έχει κενές σελίδες, ισάριθμες με τον αριθμό των χωρών που θα επισκεφθείτε.
- Το γραφείο μας δεν φέρει καμία ευθύνη για οποιοδήποτε πρόβλημα λόγω μη ανανέωσης του διαβατηρίου σας.
- Οι ταξιδιώτες μη ελληνικής υπηκοότητας ή οι κάτοχοι μη ελληνικών διαβατηρίων οφείλουν να επικοινωνούν κατ' ιδίαν με την πρεσβεία της χώρας στην οποία επιθυμούν να ταξιδέψουν, προκειμένου να πληροφορηθούν τα όποια διαδικαστικά για την έκδοση βίζας, εφόσον αυτή απαιτείται. Το Versus Travel δεν φέρει καμία ευθύνη για τυχόν πρόβλημα που ενδεχομένως παρουσιαστεί σε κάποιο αεροδρόμιο.
- Σε πολλές ευρωπαϊκές χώρες, αλλά και στην Τουρκία, μπορείτε να ταξιδέψετε με αστυνομική ταυτότητα νέου τύπου. Διευκρινίζουμε ότι αυτό γίνεται μόνο με πολιτική ταυτότητα και όχι με υπηρεσιακή. Ενημερωθείτε σχετικά από το τμήμα πωλήσεων.
- Συμμετοχή στην εκδρομή σημαίνει ότι έχετε διαβάσει το παρόν πρόγραμμα, το έχετε κατανοήσει και συμφωνείτε με τα αναγραφόμενα, και ότι αναντίρρητα **αποδέχεστε τους όρους συμμετοχής** που αναγράφονται στα έντυπά μας και στο σάιτ μας στο Ίντερνετ. Αν θέλετε να διαβάσετε τους όρους συμμετοχής, παρακαλούμε ζητήστε να σας αποσταλούν.

## Πώς γίνεται η κράτησή σας

Η κράτησή σας πραγματοποιείται είτε ηλεκτρονικά στο [www.versustravel.eu](http://www.versustravel.eu), είτε στα γραφεία μας τηλεφωνικά ή με φυσική παρουσία, με τα πλήρη στοιχεία σας (διεύθυνση με ταχυδρομικό κώδικα, τηλέφωνα, e-mail κ.λπ.).

Το e-mail σας είναι για εμάς ιδιαίτερα σημαντικό, γιατί μας δίνεται η δυνατότητα να σας στέλνουμε μικρά ή μεγάλα μυστικά προετοιμασίας που έχουμε εδώ και χρόνια συλλέξει.

Με την κράτησή σας προσκομίστε στο e-mail του ταξιδιωτικού σας σύμβουλου ή με φυσική παρουσία στα γραφεία μας φωτοτυπία του διαβατηρίου σας και τη σύμβαση ταξιδιού υπογεγραμμένη. **Χωρίς αυτά** δεν είναι έγκυρη η κράτησή σας και δεν είναι δυνατή η ασφάλεια της προκαταβολής που περιλαμβάνει το Versus στα προγράμματά του.

Σας παρακαλούμε να μη χρησιμοποιείτε το φαξ για την αποστολή του διαβατηρίου σας, μια και δεν είναι ευκρινή όλα τα πεδία του.

**Η οριστικοποίηση της κράτησής σας**, καθώς και των εκάστοτε προσφορών μας, γίνεται με κατάθεση της προκαταβολής (πρέπει να έχει προηγηθεί η δήλωση συμμετοχής σας). Η προκαταβολή για το συγκεκριμένο ταξίδι ορίζεται στα 1.000€.

Σας παρακαλούμε δηλώστε ως αιτιολογία της κατάθεσης το ονοματεπώνυμο ενός από τα άτομα που ταξιδεύει, έτσι ώστε το ποσό να αντιστοιχιστεί στη δική σας κράτηση.

Πληρωμές μπορούν να γίνονται και στα γραφεία μας με μετρητά ή με πιστωτικές κάρτες. Στην περίπτωση χρήσης πιστωτικής κάρτας, για την προκαταβολή η χρέωση αυτής γίνεται εφάπαξ.

### 12-18 ΑΤΟΚΕΣ ΔΟΣΕΙΣ

Το υπόλοιπο μπορεί να αποπληρωθεί και με 12-18 ΑΤΟΚΕΣ ΔΟΣΕΙΣ, με χρήση πιστωτικής κάρτας (Πρόγραμμα έως 18 άτοκες δόσεις για ταξίδια κόστους άνω των 2.500€, συμπεριλαμβανομένων των φόρων. Για ποσά μικρότερα των 2.500€ γίνονται μέχρι και 12 άτοκες δόσεις). Ενημερωθείτε έγκαιρα από τον ταξιδιωτικό σας σύμβουλο για τις πιστωτικές κάρτες που συμμετέχουν στο πρόγραμμα άτοκων δόσεων και ελέγχετε με την τράπεζά σας το ημερήσιο πιστωτικό όριο συναλλαγών της κάρτας σας.

Πληρωμές με πιστωτική κάρτα μπορούν να γίνουν και ηλεκτρονικά, συμπληρώνοντας μια ειδική αίτηση που μπορούμε να σας αποστείλουμε.

## Αριθμοί Λογαριασμών Καταθέσεων

### **ALPHABANK:**

126 00 23 20 0026 60

**iban:** GR82 0140 1260 1260 0232 0002 660

### **ΕΘΝΙΚΗΤΡΑΠΕΖΑ:**

702 48 48 96 95

**iban:** GR08 0110 7020 0000 702 4848 9695

### **EUROBANK:**

0026 0059 49 0200 45 55 61

**iban:** GR120 2600 59 0000 4902 0045 5561

### **ΠΕΙΡΑΙΩΣ:**

5102 - 071578 – 793

**iban:** GR65 0172 1020 0051 0207 1578 793

Όλα εμφανίζουν την επωνυμία **Versus Travel**

### **ΑΠΑΡΑΙΤΗΤΗ ΤΗΛΕΦΩΝΙΚΗ ΕΝΗΜΕΡΩΣΗ ΣΤΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΜΑΣ, πριν από την κατάθεση της προκαταβολής**

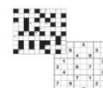
σας, με σκοπό να καταχωρηθεί η κράτησή σας και στη συνέχεια το ποσό της κατάθεσής σας στο φάκελό σας. Παρακαλούμε μην παραλείψετε να μας ενημερώσετε.

Για την αποφυγή κάθε τάλαιπωρίας σας, παρακαλούμε ελέγχετε το ημερήσιο πιστωτικό όριο συναλλαγών των πιστωτικών και χρεωστικών καρτών σας, πριν προβείτε στην όποια συναλλαγή με το VersusTravel.

### **Versus Gifts & Accessories**

Για τα 20 χρόνια λειτουργίας του, το Versus Travel προσφέρει δωρεάν στους ταξιδιώτες του:

1. Νέα μοντέρνα tags πολυτελείας, που δεν θα τα αποχωρίζεστε από τα ταξίδια σας
2. Travel kit με Sudoku, σταυρόλεξα, παιχνίδια γνώσεων, λογικής και παρατηρητικότητας, για να περνάει εύκολα η ώρα σας στο αεροπλάνο
3. Στυλό



## ΔΩΡΕΑΝ ΤΑΞΙΔΙΩΤΙΚΟΙ ΟΔΗΓΟΙ VERSUS

Το Versus Travel, προσπαθώντας να καλύψει το κενό της ελληνικής αγοράς σε ταξιδιωτικούς οδηγούς στην ελληνική γλώσσα για τις χώρες που επισκέπτεται, εγκαινιάζει την έκδοση μιας σειράς ποιοτικών ταξιδιωτικών βιβλίων - οδηγών (προϊόν της μεγάλης μας ταξιδιωτικής εμπειρίας), που προσφέρονται δωρεάν στους ταξιδιώτες της κάθε εκδρομής.



### STOPOVER ATHENS

Συνδυάστε την Αθήνα με όλο τον πλανήτη

Για τους ταξιδιώτες της περιφέρειας της Ελλάδας & της Κύπρου των οργανωμένων ταξιδιών του Versus Travel

## VERSUS North



## VERSUS TRAVEL Cyprus



2 διανυκτερεύσεις, μία στο πήγαινε και μία στο έλα στο ξενοδοχείο **TITANIA** ή παρόμοιο, με πρωινό & 4 μεταφορές από/προς το αεροδρόμιο.

ΤΥΠΟΣ ΔΩΜΑΤΙΟΥ	01.11.2020-29.02.2021	01.03.2021-31.03.2021	01.04-30.04.2021 01.07-31.08.2021	01.05-30.06.2021 01.09-31.10.2021
ΔΙΚΛΙΝΟ	198€	205€	190€	215€
ΤΡΙΚΛΙΝΟ	178€	190€	147€	164€
ΜΟΝΟΚΛΙΝΟ	326€	370€	350€	390€

2 διανυκτερεύσεις, μία στο πήγαινε και μία στο έλα, στο ξενοδοχείο **HOLIDAY INN**, πλησίον του αεροδρομίου. Το ξενοδοχείο διαθέτει δωρεάν Shuttle Bus ανά 1 ώρα από/προς το αεροδρόμιο.

ΤΥΠΟΣ ΔΩΜΑΤΙΟΥ	01.04.2020-31.10.2020	01.11.2020-31.03.2021
ΔΙΚΛΙΝΟ	130€	130€
ΜΟΝΟΚΛΙΝΟ	230€	230€

2 διανυκτερεύσεις, μία στο πήγαινε και μία στα **ATHENAEUM HOTELS (PALACE, GRAND, SMART)** με πρωινό & 4 μεταφορές από/προς το αεροδρόμιο.

ΤΥΠΟΣ ΔΩΜΑΤΙΟΥ	01.11.2020-31.03.2021	01.04.2021-30.04.2021	01.05.2021-31.10.2021
ΔΙΚΛΙΝΟ	165€	160€	180€
ΤΡΙΚΛΙΝΟ	158€	126€	144€
ΜΟΝΟΚΛΙΝΟ	305€	310€	350€

#### Σημειώσεις:

- Η παραπάνω προσφορά ισχύει μόνο εάν ο ταξιδιώτης συμμετέχει σε οργανωμένο ταξίδι και μέχρι εξαντλήσεως των δωμάτων. Υπάρχει δυνατότητα επιλογής και άλλων ξενοδοχείων.  
**Μπορείτε εάν θέλετε να προσθέσετε και άλλες διανυκτερεύσεις στην Αθήνα.**
- Στις τιμές δεν συμπεριλαμβάνεται ο φόρος διαμονής. Η χρέωση για τα 4\* θα είναι 3 € το δωμάτιο την ημέρα πληρωτέα απευθείας από τον πελάτη στο ξενοδοχείο.

# Ο διαφορετικός κόσμος του Versus

## Οι καινοτομίες που ανέτρεψαν τα ταξιδιωτικά δεδομένα

Το ταξίδι είναι ένας άλλος τρόπος για να βλέπουμε τα πράγματα. Αλλάζουμε μέσα μας όταν ταξιδεύουμε, όταν αλλάζουν οι γεωγραφικές μας συντεταγμένες.

Ενάντια στην απλώς διεκπεραιωτική αντίληψη της ελληνικής αγοράς, το Versus Travel έχει εισαγάγει πρωτοποριακές υπηρεσίες και παροχές, επενδύσεις που επιστρέφουν σε εσάς. Μερικές από αυτές αναδεικνύουν τον διαφορετικό κόσμο του Versus και είναι καινοτόμες και σε ευρωπαϊκό επίπεδο.

### Πάντα υπό την προστασία μας

- **Ταξιδιωτικοί οδηγοί στα Ελληνικά, από τις εκδόσεις του Versus, δωρεάν για τους ταξιδιώτες μας – κάτι που έλειπε από την ελληνική αγορά.**

Πρόκειται για ταξιδιωτικούς οδηγούς που αφορούν όλους τους εξωτικούς και ευρωπαϊκούς προορισμούς. Εσωκλείουμε σε αυτούς τη γνώση μας στους προορισμούς, το μεράκι μας και την επιθυμία μας να απολαμβάνει ο ταξιδιώτης αυτά που του αξίζουν.

- Versus Club, η πρώτη ταξιδιωτική λέσχη στην Ελλάδα, μια πρωτοποριακή ιδέα του Versus που εδώ και περίπου μία δεκαετία αποτελεί το ταξιδιωτικό στέκι της Αθήνας (Καραγεώργη Σερβίας 4, Στοά Παύλου Καλλιγιά, 7ος όροφος). Δωρεάν συμμετοχή.

Μια μικρή θεατρική σκηνή, με σκηνικά αλλά και πολυδιάστατες εκδηλώσεις γενικού ενδιαφέροντος, που ξεφεύγουν πολύ από το πλαίσιο της στεγνής παρουσίασης ενός προορισμού με εμπορικό σκοπό.

Το Versus Club, με ιδιαίτερες θεματικές βραδιές και επιπλέον γεύσεις και μουσικές, απογειώνει τη διάθεση, ιχνηλατώντας νοερά το ελληνικό και παγκόσμιο ανάγλυφο, με προσκεκλημένους δημοσιογράφους, συγγραφείς, εισηγητές από τον χώρο των τεχνών, των επιστημών και των γραμμάτων, ηθοποιούς, καθηγητές πανεπιστημίου αλλά και αντιπροσώπους πρεσβειών.

Στο Versus Club αποδεικνύονται η αγάπη και η φροντίδα του Versus, μέσα από την «ταξιδιωτική σκηνή της Τετάρτης», όπου γινόμαστε όλοι μια παρέα. **Οι βραδιές είναι δωρεάν για τους ταξιδιώτες και κλείνουν με κρασάκι και κουβεντούλα, με θέα την Ακρόπολη, σε ένα lounge bar αεροδρομίου που έχουμε διαμορφώσει** (απαραίτητη δήλωση συμμετοχής). Δείτε τις στο [versustravel.eu](http://versustravel.eu).

Σας περιμένουμε...

- **Μεγάλες εκδηλώσεις, προσφορά του Versus Travel**

**Πραγματοποίηση μεγάλων εκδηλώσεων**, μοναδικών για τον τομέα του τουρισμού στην Ελλάδα, που μας έφεραν πιο κοντά και μας χάρισαν στιγμές που ποτέ δεν θα ξεχάσουμε (ίδρυση του Versus Club – εκδήλωση στο Ledra Marriott, 15 χρόνια του Versus – εκδήλωση στο περιστεύλιο του Ζαππείου Μεγάρου, ίδρυση του Versus Travel στη Θεσσαλονίκη – εκδήλωση στο ξενοδοχείο «Porto Palace», 20 χρόνια Versus – εκδήλωση-πάρτι στο Στάδιο Ειρήνης και Φιλίας, εκδήλωση-παράσταση στο «Παλλάς» με τον αξεπέραστο Γιάννη Ζουγανέλη). Για εμάς ο ταξιδιώτης είναι στο κέντρο του ενδιαφέροντος και της αγάπης μας.

- **Επιπλέον ταξιδιωτική ασφάλεια και παροχές υγείας**

Το **Versus Travel** ασφαλίζει τους ταξιδιώτες του με επιπλέον ταξιδιωτική ασφάλεια ατυχήματος και άλλων καλύψεων κατά τη διάρκεια του ταξιδιού αλλά και της προκαταβολής σας σε περίπτωση που δεν καταφέρετε να πραγματοποιήσετε το ταξίδι σας. Αυτή είναι μια ασφάλεια επιπλέον της ασφάλειας αστικής ευθύνης που όλα τα τουριστικά γραφεία είναι υποχρεωμένα να παρέχουν. Είναι ταξιδιωτική ασφάλεια που την περιλαμβάνουμε στην τελική τιμή χωρίς επιπλέον χρέωση. Ζητήστε μας το έγγραφο που αναφέρει τις περιπτώσεις τις οποίες καλύπτει.

- **Άτοκες δόσεις**

Το ταξιδιωτικό σας όνειρο γίνεται ακόμα πιο προσίπο με τη δυνατότητα αποπληρωμής όλων των ταξιδιών μας με άτοκες δόσεις (έως και 18).

- **Versus gifts και απασχόληση στο αεροπλάνο**

1. Travel kit εκδόσεως Versus, με sudoku, σταυρόλεξα, παιχνίδια γνώσεων, λογικής και παρατηρητικότητας, για να περνάει ευχάριστα η ώρα σας κατά τη διάρκεια της πτήσης σας.
2. Νέα μοντέρνα tags πολυτελείας, που δεν θα τα αποχωρίζεστε από τα ταξίδια σας.
3. Στυλό.

- **Ενημερωτικές συγκεντρώσεις πριν από κάθε εκδρομή – Versus Live**

Στον χώρο του Versus Club, στο Σύνταγμα, πραγματοποιούνται οι ενημερωτικές συγκεντρώσεις πριν από την αναχώρηση κάθε εκδρομής. Εκεί οι ταξιδιώτες συναντούν τον αρχηγό τους, ο οποίος τους δίνει «κατευθυντήριες οδηγίες». Επιπλέον, μέσω του συστήματος Versus Live μπορούν και οι ταξιδιώτες της Περιφέρειας και της Κύπρου να παρακολουθούν τις συγκεντρώσεις αυτές μέσα από τον υπολογιστή τους.

- **Πρακτικές οδηγίες και συμβουλές – Μυστικά χρόνων στη διάθεσή σας**

Έπειτα από εμπειρία πολλών χρόνων έχουμε καταφέρει να συγκεντρώσουμε μυστικά και συμβουλές για την καλύτερη προετοιμασία σας, άρα και απόλαυση του ταξιδιού σας, σε ειδικό φυλλάδιο που μπορείτε να λάβετε ηλεκτρονικά. Το Versus Travel δεν αφήνει τίποτα στην τύχη του.

---

## Το ταξίδι με το Versus – Μια διαφορετική αντίληψη

### Εξασφαλισμένες αναχωρήσεις

#### ...εσείς θα το ρισκάρετε;

Το Versus Travel έχει εξασφαλίσει και προπληρώσει χιλιάδες θέσεις, πάντα με τις καλύτερες εταιρείες και πτήσεις, με αποτέλεσμα όχι μόνο την καλύτερη τιμή για εσάς, αλλά και εξασφαλισμένες αναχωρήσεις. Οι ταξιδιώτες λένε πως «αν μια εκδρομή δεν πραγματοποιηθεί στο Versus Travel, δεν πραγματοποιείται πουθενά». Με τη μεγάλη συμμετοχή, την αγάπη και τη στήριξη των φίλων του το Versus Travel έχει **τα μικρότερα ποσοστά ακύρωσης εκδρομών**. Αν δεν θέλετε να βιώσετε απογοητεύσεις και ακυρώσεις της τελευταίας στιγμής, που θέτουν σε κίνδυνο τις διακοπές σας, επιλέξτε ένα από τα ταξίδια μας και απλώς ετοιμάστε βαλίτσες...

### «Διαβασμένοι» αρχηγοί

Ο σωστός αρχηγός δίνει προστιθέμενη αξία σε ένα ήδη καλά οργανωμένο ταξίδι. Είναι αυτός που μαζί με το εμπειριστατωμένο πρόγραμμα θα σας μυήσει στα μυστικά του προορισμού. Αν δεν θέλετε ο αρχηγός σας να παραμένει αμίλητος σε μια γωνιά ή εσείς να ξέρετε περισσότερα από αυτόν, επιλέξτε ένα ταξίδι του Versus Travel. Όλοι πλέον γνωρίζουν ότι το Versus έχει την πιο εξειδικευμένη ομάδα Ελλήνων αρχηγών. Εσείς γιατί να το ρισκάρετε;

### Τα προγράμματά μας – Αποκλειστικές εμπειρίες ζωής – Επιτόπια έρευνα – Διεύρυνση προορισμών

Διαβάστε προσεκτικά την παράγραφο «Η διαφορετικότητα του Versus» που υπάρχει σε κάθε ταξίδι, για να βρείτε μερικά από τα στοιχεία που κάνουν το κάθε πρόγραμμα ξεχωριστό. Ενάντια στο πνεύμα των περικοπών των ημερών, το Versus προσφέρει πλουσιοπάροχα προγράμματα, δίνοντας έμφαση σε ουσιαστικές εμπειρίες που θα συντροφεύουν τη ζωή σας. Δεν αρκούμαστε στο να χαράσσουμε γραμμές στον χάρτη, θέλουμε να τις διερευνούμε προσωπικά. Ταξιδεύουμε συνεχώς, ελέγχουμε μόνοι μας τα ξενοδοχεία και τις υπηρεσίες σε σημεία που δεν τα βάζει ο νους σας και δεν καταφεύγουμε στην εύκολη οδό αναζήτησης πληροφοριών αποκλειστικά και μόνο από το Ίντερνετ. Εντάσσουμε έτσι ό,τι πιο καινούργιο και ενδιαφέρον έχει ένας τόπος, διαμορφώνοντας μία από τις πιο εξειδικευμένες

συλλογές ταξιδιών στον ευρωπαϊκό χώρο, μεγαλύτερη ακόμα και από διοργανωτές ταξιδιών μεγάλων πληθυσμιακά ευρωπαϊκών χωρών. Από τα λουλουδένια χαλιά του Καθολικού Πάσχα στη Γουατεμάλα μέχρι μια διανυκτέρευση κάτω από τα αστέρια στην Ιορδανία προσφέρουμε διαρκώς εμπειρίες ζωής που θα βρείτε μόνο στο Versus!

### **Ολοκληρωμένο κόστος, πληρωτέο εδώ**

Όχι κρυμμένα κόστη, όχι υποχρεωτικές πληρωμές εκτός Ελλάδας ή Κύπρου (εκτός ελαχίστων αναγκαστικών εξαιρέσεων), όχι προαιρετικές εκδρομές και κενές ημέρες (εκτός από τις αναγκαστικές ελεύθερες ημέρες κατά την επίσκεψη πόλεων). Στην τελική τιμή περιλαμβάνονται φόροι, φιλοδωρήματα, και χρεώσεις αποσκευών (όπου υπάρχουν), φόροι ξενοδοχείων και πόλεων. Τίποτε από αυτά δεν πληρώνεται τοπικά. Χαλαρώστε και απολαύστε το ταξίδι σας.

### **Οι πιο ανταγωνιστικές τιμές**

Πολεμάμε με πάθος για την πιο ανταγωνιστική τιμή. Αυτό το οφείλουμε στους ταξιδιώτες μας, λόγω της τεράστιας συμμετοχής τους στα ταξίδια μας, που γίνεται και η διαπραγματευτική μας δύναμη για τις αεροπορικές εταιρείες και τους τοπικούς προμηθευτές. Θα διαπιστώσετε ότι πολλές φορές οι τιμές μας για τα ίδια ταξίδια μειώνονται (πάντα με τις ποιοτικότερες υπηρεσίες). Εμείς δεν «κουτσουρεύουμε» τα προγράμματά μας προκειμένου να έχουμε καλύτερες τιμές, όπως προστάζει η «νέα μόδα». Επιλέξαμε τον άλλο δρόμο: **πλουσιότερα προγράμματα και καλύτερες τιμές**. Έτσι έχουμε συνηθίσει και έτσι πράττουμε.

### **Exploring The World Secret Treasures**

Οι ταξιδιώτες γνωρίζουν ότι στο Versus Travel θα βρουν πρωτοποριακά, σπάνια ταξίδια στους κρυμμένους θησαυρούς του πλανήτη μας, σε προορισμούς που πρώτη φορά πραγματοποιούνται, στα τελευταία σύνορα του κόσμου μας, σε πανάρχαιους πολιτισμούς, σε απομονωμένες φυλές, στα φυσικά θαύματα του πλανήτη μας αλλά και σε μυστήρια για τα οποία αξίζει να ταξιδέψουμε. Το Versus Travel έκανε προσιτό το εξωτικό ταξίδι στον Έλληνα ταξιδιώτη, αλλά παράλληλα καθιέρωσε το πολιτιστικό εξειδικευμένο ταξίδι στην Ελλάδα και στην υπόλοιπη Ευρώπη.

### **Χαλαρώστε & απολαύστε το ταξίδι σας**

Είστε στα χέρια του μεγαλύτερου ταξιδιωτικού οργανισμού, που δεν αφήνει τίποτα στην τύχη του...

### **20 χρόνια εμπειρίας, χιλιάδες ευχαριστημένοι ταξιδιώτες**

Πάθος για ποιότητα υπηρεσιών και σωστά οργανωμένα ταξίδια που δημιουργούν χιλιάδες ευχαριστημένους ταξιδιώτες. Δείτε τις εντυπώσεις των ταξιδιωτών στο σάιτ μας.

### **Η μεγαλύτερη ταξιδιωτική παρέα, η ασφάλεια και το ανθρώπινο πρόσωπο του Versus Travel**

Οι ταξιδιώτες έχουν την ασφάλεια και τη φροντίδα του Versus, που θα μεριμνήσει για ό,τι απρόβλεπτο και αν συμβεί – κάτι που το έχει αποδείξει αμέτρητες φορές. Πάνω από όλα, όμως, οι ταξιδιώτες νιώθουν σε κάθε επαφή μαζί μας το ανθρώπινο πρόσωπο του Versus. Τίποτα εδώ δεν είναι στημένο, ούτε εμπορευματοποιημένο. Τα πάντα πηγάζουν από γνήσιο μεράκι και αληθινή κατάθεση ψυχής. Οι ταξιδιωτικοί μας σύμβουλοι, οι πιο έμπειροι και εξειδικευμένοι της ελληνικής αγοράς, είναι δίπλα σας, με έμπειρες προτάσεις σε κάθε απορία και ανάγκη σας.

### **Πρώτοι με διαφορά – Υπηρεσίες με διεθνείς αναγνωρίσεις**

Το Versus Travel είναι με χειροπιαστά νούμερα ο πρώτος και με μεγάλη διαφορά tour operator της ελληνικής αγοράς. Αυτό πιστοποιούν οι βραβεύσεις και οι διακρίσεις μας από την Qatar Airways, την Iberia, τη Hattta, αλλά και από πρωτιές σε πολλές αεροπορικές εταιρείες, όπως στη Lufthansa, στη Swiss Airways, στην Air France, στην KLM, στην British Airways, στην Turkish Airlines, καθώς και από πολλούς τουριστικούς οργανισμούς διαφόρων χωρών, όπως του Περού, της Κίνας, της Ινδίας, του Βιετνάμ κ.ά.

## Ενημερωμένο σάιτ στο Ίντερνετ – Κρατήσεις online

Αναπτύξαμε πρωτοποριακό, πλούσιο, ενημερωτικό σάιτ και σύστημα online κρατήσεων στο Ίντερνετ για κρατήσεις με επιπλέον έκπτωση 24 ώρες το 24ωρο.

### ➤ Εξειδικευμένα τμήματα

Το **Versus Travel** διαθέτει εξειδικευμένα τμήματα

- για **οργανωμένα και ατομικά ταξίδια σε όλο τον κόσμο** (Ευρώπη, Ασία, Αφρική, Βόρεια και Νότια Αμερική, Αυστραλία - Ωκεανία, πολικές περιοχές),
- για **ταξίδια στη Μεσόγειο και τη Μέση Ανατολή**: το ιδιαίτερο τμήμα Mediterraneo Plus,
- για **ταξίδια στην Ελλάδα με τις καινοτόμες δημοφιλείς διαδρομές του Versus στη χώρα μας**,
- για **κρουαζιέρες** με τα πιο έμπειρα στελέχη της αγοράς,
- για **γαμήλια ταξίδια**: το τμήμα Versus Romantic,
- για **εξερευνητικά ταξίδια και ειδικές αποστολές**: το τμήμα Exploring the World,
- για **επαγγελματικά, εταιρικά ταξίδια κινήτρων, ταξίδια συλλόγων**: το τμήμα Versus Business,
- για **«πολυτελή» ταξίδια**: το τμήμα Versus Exclusive,
- για **θεματικά ταξίδια πολιτισμού, γεύσης αλλά και περιπέτειας**.

Από το πιο κοντινό και οικείο αιγαιοπελαγίτικο νησί έως την κρουαζιέρα στην Ανταρκτική η εταιρεία μας καλύπτει με επιτυχία όλο το φάσμα των τουριστικών υπηρεσιών.

## VERSUS TRAVEL

Καλώς ήρθατε στον πλανήτη μας

«Η ζωή είναι στιγμές...

Για τις πιο ταξιδιάρικες από αυτές επιλέγετε το Versus Travel.

Σας ευχαριστούμε! Εμείς θα συνεχίζουμε να ανοίγουμε δρόμους για εσάς, όπως σας αξίζει!»

Ευάγγελος Π. Κασιμίχας



**Μαζί γνωρίζουμε τη γη, μαζί σχεδιάζουμε το ταξίδι!**